

**DODATOK č.1**  
**ku Kontraktu uzatvorenému dňa 21.12.2009 na rok 2010 v zmysle vládnej úlohy**  
**č.1370/2002/B1**

---

**PREAMBULA**

V súlade s bodom 8, článku V. Kontraktu uzatvoreného dňa 21.12.2009, zmeny v kontrakte počas doby trvania sú možné na základe dohody zúčastnených strán formou písomného dodatku.

I.  
ÚČASTNÍCI KONTRAKTU

**MINISTERSTVO ZAHRANIČNÝCH VECÍ SR**  
( ďalej len MZV SR )  
Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava  
IČO: 00699021  
štatutárny zástupca: **JUDr. Miroslav L a j č á k, minister**

a

**SPRÁVA ÚČELOVÝCH ZARIADENÍ**  
( ďalej len SÚZA )  
Drotárska cesta 46, 811 04 Bratislava  
IČO: 30806101  
štatutárny zástupca : **JUDr. Roman P a l d a n, riaditeľ**

II.  
PREDMET DODATKU

**1. V článku IV., písmeno d) sa za dopravné služby dopĺňa:**

- náklady na prevádzku budovy, (*SAMRS, náklady vyvolané delimitáciu*)
- náklady na zabezpečenie závodnej stravy
- náklady poštových služieb

- Náklady dopravných služieb – nájom áut

**2. V článku IV. Rozpočet predpokladaných nákladov sa mení nasledovne:**

*údaje v tis. eur*

<b>Predpokladané náklady za organizáciu</b>	<b>Schválené na rok 2010 vo výške 3 821,28</b>	<b>Upravené na rok 2010 vo výške 3 786,11</b>
cena práce za poskytované služby	1 283,42	1 369,51
náklady zo zmluvy s JMF	317,14	32,85
náklady informátorskej služby	38,97	38,97
náklady účtovníckych služby	31,05	31,05
náklady dopravných služieb nákup PHM	57,53	57,53
satelitný monitorovací systém	2,76	2,76
cestovné náhrady za dopravné služby	40,33	40,33
náklady upratovacích služieb	143,26	143,26
náklady na prevádzku budovy	-	22,05
náklady na zabezpečenie závodnej stravy	-	80,00
náklady poštových služieb	-	52,68
náklady dopravných služieb – nájom áut	-	35,12
<b>KONTRAKT SPOLU</b>	<b>1 914,46</b>	<b>1 906,11</b>
<b>Ostatné plánované náklady kryté tržbami</b>	<b>1 906,82</b>	<b>1 880,00</b>

**3. V článku V., bod 4. sa mení nasledovne:**

Celkový objem rozpočtových prostriedkov pre rok 2010 je stanovený vo výške 1 906,11 tis. eur.

**4. V článku V., bod 6. sa mení nasledovne:**

Cena práce sa určuje v človeko – mesiacoch (čm). Cena práce sa stanovuje na rok 2010 na 821,73 eur/čm pri počte zamestnancov 140.

**III.  
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Dodatok č. 1 zverejnia obidve zúčastnené strany na svojich internetových stránkach.
2. Ostatné časti kontraktu neuvedené v Dodatku č. 1 zostávajú nezmenené.
3. Tento dodatok nadobúda platnosť .....
4. Dodatok č. 1 je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zúčastnená strana obdrží dva podpísané exempláre.

V Bratislave dňa 26.03.2010

---

**JUDr. Miroslav L a j č á k**  
minister

---

**JUDr. Roman P a l d a n**  
riaditeľ

---

**Mgr. Juraj S i v á č e k**  
vedúci služobného úradu

---

**Ing. Pavol S ý k o r č i n**  
generálny riaditeľ  
sekcie ekonomiky a všeobecnej správy